

99046031064000, 99046031064000

Deletion of an existing swearing-in as an interpreter and/or authorisation as a translator

Heruntergeladen am 26.06.2025

<https://fimportal.de/xzufi-services/413654043/L100040>

Modul	Sachverhalt
Leistungsschlüssel	99046031064000, 99046031064000
Leistungsbezeichnung I	Deletion of an existing swearing-in as an interpreter and/or authorisation as a translator
Leistungsbezeichnung II	
Typisierung	4 - Land: Regelung
Quellredaktion	Niedersachsen
Freigabestatus Katalog	unbestimmter Freigabestatus
Freigabestatus Bibliothek	unbestimmter Freigabestatus
Begriffe im Kontext	
Leistungstyp	Leistungsobjekt mit Verrichtung
Leistungsgruppierung	Gerichtliche Leistungen (046)
Verrichtungskennung	Löschung (064)
SDG-Informationsbereich	Erlangung von Lizenzen, Genehmigungen oder Zulassungen im Hinblick auf die Gründung und

Modul	Sachverhalt
	Führung eines Unternehmens
Lagen Portalverbund	Eintragung in Register (2020100), Betriebsaufgabe und zeitweise Stilllegung (2160100)
Einheitlicher Ansprechpartner	Nein
Fachlich freigegeben am	07.03.2023
Fachlich freigegeben durch	Lower Saxony Ministry of Justice
Handlungsgrundlage	https://www.gesetze-im-internet.de/gvg/_189.html https://voris.wolterskluwer-online.de/browse/document/cite/0ec003fa-c95a-3bbb-b07c-fde14f8033e2 https://www.gesetze-im-internet.de/gdolmg/BJNR212400019.html https://www.gesetze-im-internet.de/gvg/_189.html https://voris.wolterskluwer-online.de/browse/document/cite/0ec003fa-c95a-3bbb-b07c-fde14f8033e2 https://www.gesetze-im-internet.de/gdolmg/BJNR212400019.html
Teaser	If you end your work as a sworn interpreter or authorised translator, you must notify the Regional Court of Hanover and return the original certificate or certificate to the Regional Court of Hanover.
Volltext	The general swearing-in of court interpreters, interpreters for official and notarial purposes, sign language interpreters and the authorisation of translators to transmit language for judicial, official and notarial purposes for the territory of the State of Lower Saxony is carried out upon application to the Regional Court of Hanover. A register is kept of the generally sworn interpreters and authorised translators, which can be viewed by courts and authorities as well as by notaries' offices and is also published on the Internet with the data to which consent has been given. The list of sworn interpreters and authorised translators is published on the Internet at the address https://www.justiz-dolmetscher.de/Recherche/.

Modul	Sachverhalt
	If you end the activity, this must be reported to the Hanover Regional Court. The original of the certificate issued as a court interpreter or certificate of general swearing-in as an interpreter and/or authorisation as a translator must be returned to the Regional Court of Hanover. https://www.justiz-dolmetscher.de/Recherche/ https://www.justiz-dolmetscher.de/Recherche/
Erforderliche Unterlagen	Application and return of the certificate issued by the Regional Court of Hanover as a court interpreter or the certificate of general swearing-in as an interpreter for official and notarial purposes and sign language interpreter and/or authorisation as a translator in the original.
Voraussetzungen	There are no prerequisites to be met
Kosten	Gebühr: Es fallen keine Kosten an
Verfahrensablauf	After the application has been submitted and the certificate or certificate of general oath and/or authorisation has been returned, the report will be deleted from the public register.
Bearbeitungsdauer	The notified termination of the activity will be processed immediately.
Frist	The termination of the activity must be notified to the Hanover Regional Court immediately after the end of the exercise.
weiterführende Informationen	
Hinweise	https://www.landgericht-hannover.niedersachsen.de/startseite/informationen_und_download/informationen_fur_dolmetscher_und_ubersetzer/-dolmetscherinnen-und-dolmetscher-sowie-uebersetzerinnen-und-uebersetzer-140293.html%20 https://www.landgericht-hannover.niedersachsen.de/startseite/informationen_und_download/informationen_fur_dolmetscher_und_ubersetzer/-dolmetscherinnen-und-dolmetscher-sowie-uebersetzerinnen-und-uebersetzer-140293.html%20
Rechtsbehelf	No legal remedy, as only the deletion of an entry in the

Modul	Sachverhalt
	register of sworn interpreters and/or authorised translators is carried out.
Kurztext	- Deletion of an existing general oath as an interpreter and/or authorisation as a translator - The termination of the activity must be notified. - The original must be returned to the certificate of general swearing-in as an interpreter and/or translator immediately after the application for deletion has been submitted. - Deletion is free of charge. - Hanover Regional Court
Ansprechpunkt	The jurisdiction lies with the Hanover Regional Court.
Zuständige Stelle	
Formulare	
Ursprungsportal	Deletion of an existing swearing-in as an interpreter and/or authorisation as a translator, Löschung einer bestehenden Beeidigung als Dolmetscherin/Dolmetscher und/oder Ermächtigung als Übersetzerin/Übersetzer